

## UMUGEREKA A

# **ABATANGA UBUFASHA MU BY'AMATEGEKO MU RWEGO RW'ABINJIRA BADAHARANIRA INYUNGU**

**Amakuru arebana n'abatanga ubufasha mu  
by'amategeko aboneka kuri uru rubuga  
[immigrationadvocates.org/legaldirectory](http://immigrationadvocates.org/legaldirectory)**

**Abatanga ubufasha mu by'amategeko mu rwego rw'abinjira badaharanira inyungu**

Vugana n'iyi miryango mbere y'uko uhura n'ibibazo by'abinjira kugira ngo igufashe gusuzuma neza imiterere ya dosiye yawe ndetse no kureba niba hari ibisubizo byaboneka mu gihe waramuka ufunzwe.

**Umuryango w'Abarabu utanga serivisi z'ubukungu n'imibereho myiza - Ikigo gitanga serivisi ku bantu**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:** Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira, Gusaba ubuhungiro, Gukorana na ambasade, Gufasha abana bakigera mu gihugu kubona ibyangombwa kubona ibyangombwa (DACA), Gusaba icyangombwa cyemerera umuntu gukora, Gufasha abimukira n'abatari abimukira muri dosiye zishingiye ku kazi, Gutanga ubufasha ku miryango, Ubufasha mu kubona ubwenegihugu, Gusaba kvanaho iburanisha, Gufasha abimukira bakiri bato bafite dosiye zihariye, Gufasha abimukira kubona ibyangombwa by'agateganyo byo gucungirwa umutekano (TPS), Gufasha abagore n'abakobwa bahuye n'ihohoterwa (VAWA)

**Aho bakorerera:** 6451 Schaefer Rd, Dearborn, MI 48126

**Aho wabashakira:** (313) 203-1877, <http://www.accesscommunity.org>, [hkhraizat@accesscommunity.org](mailto:hkhraizat@accesscommunity.org)

**Imiryango Gatolika y'Abagiraneza ikorera muri Diyosezi ya Kalamazoo - Gahunda yo gufasha abimukira**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:** Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira, Gukorana na ambasade, Gufasha abana bakigera mu gihugu kubona ibyangombwa (DACA), Gusaba icyangombwa cyemerera umuntu gukora, Gutanga ubufasha ku miryango, Ubufasha mu kubona ubwenegihugu, Gufasha abimukira kubona ibyangombwa by'agateganyo byo gucungirwa umutekano (TPS), Gufasha abagore n'abakobwa bahuye n'ihohoterwa (VAWA)

**Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Ubufasha mu kuzuza amafishi, kuzuza dosiye muri USCIS

**Aho bakorerera:**

1819 Gull Rd, Kalamazoo, MI 49046

**Aho wabashakira:**

269 381 9800, <http://diokzoo.org/immigration-assistance-program>, [samanthalindberg@ccdok.org](mailto:samanthalindberg@ccdok.org)

**Imiryango Gatolika ikorera mu burasirazuba bw'amajyepfo ya Michigan - Ikigo gitanga ubufasha mu by'amategeko cya La Casa Amiga Legal Clinic & Gahunda zo gufasha imiryango**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:** Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira, Gukorana na ambasade, Gufasha abana bakigera mu gihugu kubona ibyangombwa (DACA), Gusaba icyangombwa cyemerera umuntu gukora, Gutanga ubufasha ku miryango, Ubufasha mu kubona ubwenegihugu, Gufasha abimukira kubona ibyangombwa by'agateganyo byo gucungirwa umutekano (TPS), Gufasha abagore n'abakobwa bahuye n'ihohoterwa (VAWA)

**Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Ubufasha mu kuzuza amafishi, kuzuza dosiye muri USCIS

**Aho bakorerera:**

76 Williams St, Pontiac, MI 48341

**Aho wabashakira:**

2483403308, <http://www.ccsem.org>, [olszewskir@ccsem.org](mailto:olszewskir@ccsem.org)

**Serivisi zo gufasha abimukira mu by'amategeko muri Diyosezi ya Grand Rapids**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:** Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira, Gukorana na ambasade, Gufasha abana bakigera mu gihugu kubona ibyangombwa (DACA), Gusaba icyangombwa cyemerera umuntu gukora, Gutanga ubufasha ku miryango, Gusaba gufungurwa by'agateganyo hashingiwe ku mahame y'uburenganzira bw'ikiremamuntu, NACARA, Ubufasha mu kubona ubwenegihugu, Gufasha abimukira kubona

ibyangombwa by'agateganyo byo gucungirwa umutekano (TPS), Gufasha abagore n'abakobwa bahuye n'ihohoterwa (VAWA)

**Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Kuzuza dosiye muri USCIS

**Aho bakorera:**

123 Wealthy St SE, Grand Rapids, MI 49503

**Aho wabashakira:**

(616) 551-4746, <http://www.GRdiocese.org>, [ILS@grdiocese.org](mailto:ILS@grdiocese.org)

**Serivisi z'ubwunganizi mu mategeko za Farmworker**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Kubona ubwenegihugu, Viza zo mu bwoko bwa T na U

**Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Ubufasha mu kuzuza amafishi, kuzuza dosiye muri USCIS

**Aho bakorera:**

350 E. Michigan Ave., Suite 310, Kalamazoo, MI 49007

**Aho wabashakira:**

(269) 492-7190, <http://www.farmworkerlaw.org>, [fls@lsscm.org](mailto:fls@lsscm.org)

**Umuryango wunganira abimukira mu by'amategeko wa Freedom House Detroit**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Gusaba ubuhungiro

**Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Kuzuza dosiye muri USCIS, Guhagararira abimukira mu Ibazwa ryo gusaba ubuhungiro (Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu afite ubwoba bwo gusubira mu gihugu cye, Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu akwiriye kurindwa no gucungirwa umutekano), Guhagararira abimukira mu rukiko ruburanisha abimukira

**Aho bakorera:**

1777 N. Rademacher, Detroit, MI 48209

**Aho wabashakira:**

(313) 964.4320, <http://www.freedomhousedetroit.org>, [info@freedomhousedetroit.org](mailto:info@freedomhousedetroit.org)

**Umuryango uhuza abimukira w'Urusengero rwa City Life**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira, Gukorana na ambasade, Gufasha abana bakigera mu gihugu kubona ibyangombwa (DACA), Gusaba icyangombwa cyemerera umuntu gukora, Gutanga ubufasha ku miryango, NACARA, Ubufasha mu kubona ubwenegihugu, Viza zo mu bwoko bwa T, Gufasha abimukira kubona ibyangombwa by'agateganyo byo gucungirwa umutekano (TPS), Viza zo mu bwoko bwa U, Gufasha abagore n'abakobwa bahuye n'ihohoterwa (VAWA)

**Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Ubufasha mu kuzuza amafishi, kuzuza dosiye muri USCIS

**Aho bakorera:**

574 S. Division Ave, STE 2A, Grand Rapids, MI 49503

**Aho wabashakira:**

(616) 855-0563, <https://www.immigrantconnectiongr.org/>, [info@immigrantConnectionGR.org](mailto:info@immigrantConnectionGR.org)

**Ikigo mpuzamahanga cya Metropolitan Detroit**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira, Gusaba ubuhungiro, Gukorana na ambasade, Gufasha abana bakigera mu gihugu kubona ibyangombwa (DACA), Gusaba icyangombwa cyemerera umuntu gukora, Gutanga ubufasha ku miryango, Ubufasha mu kubona ubwenegihugu, Gufasha abimukira kubona ibyangombwa by'agateganyo byo gucungirwa umutekano (TPS), Gufasha abagore n'abakobwa bahuye n'ihohoterwa (VAWA)

**Ubwoko bw'ubufasha batanga**

Ubufasha mu kuzuza amafishi, kuzuza dosiye muri USCIS

**mu by'amategeko:**

**Aho bakorera:**

111 E. Kirby, Detroit, MI 48202

**Aho wabashakira:**

(313) 871-8600, <http://www.iimd.org>, [immigration@iimd.org](mailto:immigration@iimd.org)

**Serivisi y'Umuryango w'Abayahudi ya Metropolitan Detroit - Serivisi z'abimukira no gutanga ubwenegihugu**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira, Gukorana na ambasade, Gufasha abana bakigera mu gihugu kubona ibyangombwa (DACA), Gusaba icyangombwa cyemerera umuntu gukora, Gutanga ubufasha ku miryango, Ubufasha mu kubona ubwenegihugu

**Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Ubufasha mu kuzuza amafishi, kuzuza dosiye muri USCIS

**Aho bakorera:**

6555 W. Maple Rd, West Bloomfield, MI 48322

**Aho wabashakira:**

(248) 592-2319, <http://www.jfsdetroit.org/immigration.htm>, [atorman@jfsdetroit.org](mailto:atorman@jfsdetroit.org)

**Umuryango "Ubutabera ku baturanyi bacu" (Justice for Our Neighbours) (Detroit)**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira

**Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Ubufasha mu kuzuza amafishi, Kuzuza dosiye muri USCIS, Guhagararira abimukira mu Ibazwa ryo gusaba ubuhungiro (Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu afite ubwoba bwo gusubira mu gihugu cyeye, Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu akwiriye kurindwa no gucungirwa umutekano), Guhagararira abimukira mu rukiko ruburanisha abimukira

**Aho bakorera:**

20000 W. 13 Mile Rd, Beverly Hills, MI 48025

**Aho wabashakira:**

(734) 709-1151, <http://www.jfonmi.org>, [appointmentsmetro@jfonmi.org](mailto:appointmentsmetro@jfonmi.org)

**Umuryango "Ubutabera ku Baturanyi bacu (Justice For Our Neighbors) (Ibiro bya Grand Rapids)**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira, Gusaba ubuhungiro, Gukorana na ambasade, Gufasha abana bakigera mu gihugu kubona ibyangombwa (DACA), Gusaba icyangombwa cyemerera umuntu gukora, Gufasha abimukira n'abatari abimukira muri dosiye zishingiye ku kazi, Gutanga ubufasha ku miryango, Ubufasha mu kubona ubwenegihugu, Gusaba kvanaho iburanisha, Gufasha abimukira bakiri bato bafite dosiye zihariye, Viza zo mu bwoko bwa T, Gufasha abimukira kubona ibyangombwa by'agateganyo byo gucungirwa umutekano (TPS), Viza zo mu bwoko bwa U, Gufasha abagore n'abakobwa bahuye n'ihohoterwa (VAWA)

**Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Kuzuza dosiye muri USCIS, Guhagararira abimukira mu Ibazwa ryo gusaba ubuhungiro (Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu afite ubwoba bwo gusubira mu gihugu cyeye, Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu akwiriye kurindwa no gucungirwa umutekano), Guhagararira abimukira mu rukiko ruburanisha abimukira, Guhagararira abimukira imbere y'Inteko iburanisha ubujurire bw'abimukira

**Aho bakorera:**

207 Fulton St East, Grand Rapids, MI 49503

**Aho wabashakira:**

(616) 301-7461, <http://jfonmi.org>, [appointments@jfonsemi.org](mailto:appointments@jfonsemi.org)

**Umuryango "Ubutabera ku Baturanyi bacu" (Justice For Our Neighbors) (Ibiro bya Kalamazoo)**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira, Gusaba ubuhungiro, Gufasha abana bakigera mu gihugu kubona ibyangombwa (DACA), Gusaba icyangombwa cyemerera umuntu gukora, Gufasha abimukira n'abatari abimukira muri dosiye

*zishingiye ku kazi, Gutanga ubufasha ku miryango, Gutegeka uwafunze umuntu mu buryo bunyuranyije n'amategeko kwitaba Urukiko, Ubufasha mu kubona ubwenegihugu, Gusaba kvanaho iburanisha, Gufasha abimukira bakiri bato bafite dosiye zihariye, Viza zo mu bwoko bwa T, Gufasha abimukira kubona ibyangombwa by'agateganyo byo gucungirwa umutekano (TPS), Viza zo mu bwoko bwa U, Gufasha abagore n'abakobwa bahuye n'ihohoterwa (VAWA)*

**Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:**

*Ubufasha mu kuzuza amafishi, Kuzuza dosiye muri USCIS, Guhagararira abimukira mu Ibazwa ryo gusaba ubuhungiro (Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu afite ubwoba bwo gusubira mu gihugu cye, Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu akwiriye kurindwa no gucungirwa umutekano), Guhagararira abimukira mu rukiko ruburanisha abimukira*

**Aho bakorera:**

212 S. Park Street, Kalamazoo, MI 49007

**Aho wabashakira:**

(269) 743-2501, <http://jfonmi.org>, [vsoledad@jfonmi.org](mailto:vsoledad@jfonmi.org)

**Aho wabashakira:**

(906) 632-3361, <http://www.lsnm.org>

### **Abunganizi mu mategeko bunganira abimukira (Lighthouse Immigrant Advocates)**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:**

**Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira, Gusaba ubuhungiro, Gukorana na ambasade, Gufasha abana bakigera mu gihugu kubona ibyangombwa (DACA), Gusaba icyangombwa cyemerera umuntu gukora, Gufasha abimukira n'abatari abimukira muri dosiye zishingiye ku kazi, Gutanga ubufasha ku miryango, Gusaba kvanaho iburanisha, Ubufasha mu kubona ubwenegihugu, Abanyafuganisitani bo mu rwego rwa P1 na P2, Gufasha abimukira bakiri bato bafite dosiye zihariye, Viza yihariye y'abimukira (SIV), Viza zo mu bwoko bwa T, Gufasha abimukira kubona ibyangombwa by'agateganyo byo gucungirwa umutekano (TPS), Viza zo mu bwoko bwa U, Gufasha abagore n'abakobwa bahuye n'ihohoterwa (VAWA)**

**Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:**

**Ubufasha mu kuzuza amafishi, Kuzuza dosiye muri USCIS, Guhagararira abimukira mu Ibazwa ryo gusaba ubuhungiro (Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu afite ubwoba bwo gusubira mu gihugu cye, Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu akwiriye kurindwa no gucungirwa umutekano)**

**Aho bakorera:**

412 W 24th St, Holland, MI 49423

**Aho wabashakira:**

6162988984, <https://lia-michigan.org/>, [admin@lia-michigan.org](mailto:admin@lia-michigan.org)

### **Ikigo giharanira uburenganzira bw'abimukira cya Michigan (Michigan Immigrant Rights Center) (Ibiro bya Grand Rapids, Kalamazoo, Detroit, Lansing na Ypsilanti)**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:**

**Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira, Gusaba ubuhungiro, Gufasha abana bakigera mu gihugu kubona ibyangombwa (DACA), Gusaba icyangombwa cyemerera umuntu gukora, Gutegeka uwafunze umuntu mu buryo bunyuranyije n'amategeko kwitaba Urukiko, NACARA, Ubufasha mu kubona ubwenegihugu, Gusaba kvanaho iburanisha, Gufasha abimukira bakiri bato bafite dosiye zihariye, Viza zo mu bwoko bwa T, Gufasha abimukira kubona ibyangombwa by'agateganyo byo gucungirwa umutekano (TPS), Viza zo mu bwoko bwa U, Gufasha abagore n'abakobwa bahuye n'ihohoterwa (VAWA)**

**Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:**

**Gufasha mu kuzuza amafishi, Kuzuza dosiye muri USCIS, Guhagararira abimukira imbere y'Urukiko ruburanisha abimukira**

**Aho bakorera:**

**Grand Rapids, Kalamazoo, Detroit, Lansing, Ypsilanti – Bisaba kubanza gusaba gahunda**



Aho wabashakira:

(734) 239-6863, <http://michiganimmigrant.org> ,  
[mirc@michiganimmigrant.org](mailto:mirc@michiganimmigrant.org)

**Koleji y'amategeko ya Kaminuza ya Leta ya Michigan (Michigan State University College of Law) Ibiro bishinzwe amategeko y'abimukira**

Ubufasha batanga mu by'amategeko:

Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira, Ubufasha mu kubona ubwenegihugu, Gusaba kvanaho iburanisha, Gufasha abimukira bakiri bato bafite dosiye zihariye, Viza zo mu bwoko bwa T, Viza zo mu bwoko bwa U, Gufasha abagore n'abakobwa bahuye n'ihohoterwa (VAWA)

Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:

Gufasha kuzuza amafishi, Kuzuza dosiye muri USCIS, Guhagararira abimukira mu Ibazwa ryo gusaba ubuhungiro (Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu afite ubwoba bwo gusubira mu gihugu cye, Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu akwiriye kurindwa no gucungirwa umutekano), Guhagararira abimukira mu rukiko ruburanisha abimukira, Guhagararira abimukira imbere y'Inteko iburanisha ubujurire bw'abimukira no mu manza z'ubujurire z'Urukiko rukuru

Aho bakorera:

648 North Shaw Lane, East Lansing, MI 48824

Aho wabashakira:

(517) 432-6880,  
<http://www.law.msu.edu/clinics/immigration/about.html> ,  
[veronica.thronson@law.msu.edu](mailto:veronica.thronson@law.msu.edu)

**Michigan United - East (Ibiro bya Detroit)**

Ubufasha batanga mu by'amategeko:

Gufasha abana bakigera mu gihugu kubona ibyangombwa (DACA), Ubufasha mu kubona ubwenegihugu

Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:

Ubufasha mu kuzuza amafishi, kuzuza dosiye muri USCIS

Aho bakorera:

4405 Wesson Street, Detroit, MI 48210

Aho wabashakira:

(248) 509-4430, <http://www.miunited.org> , [diego@miunited.org](mailto:diego@miunited.org)

**Ikigo cya Detroit yo mu burasirazuba bw'amajyepfo gishinzwe abimukira n'impunzi (Southwest Detroit Immigrant and Refugee Center)**

Ubufasha batanga mu by'amategeko:

Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira, Gusaba ubuhungiro, Gukorana na ambasade, Gufasha abana bakigera mu gihugu kubona ibyangombwa (DACA), Gusaba icyangombwa cyemerera umuntu gukora, Gufasha abimukira n'abatari abimukira muri dosiye zishingiye ku kazi, Gutanga ubufasha ku miryango, Ubufasha mu kubona ubwenegihugu, Abanyafuganisitani bo mu rwego rwa P1 na P2, Gufasha abimukira bakiri bato bafite dosiye zihariye, Viza yihariye y'abimukira (SIV), Viza zo mu bwoko bwa T, Gufasha abimukira kubona ibyangombwa by'agateganyo byo gucungirwa umutekano (TPS), Viza zo mu bwoko bwa U, Gufasha abagore n'abakobwa bahuye n'ihohoterwa (VAWA)

Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:

Gufasha kuzuza amafishi, Kuzuza dosiye muri USCIS, Guhagararira abimukira mu Ibazwa ryo gusaba ubuhungiro (Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu afite ubwoba bwo gusubira mu gihugu cye, Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu akwiriye kurindwa no gucungirwa umutekano), Guhagararira abimukira mu rukiko ruburanisha abimukira, Guhagararira abimukira imbere y'Inteko iburanisha ubujurire bw'abimukira no mu manza z'ubujurire z'Urukiko rukuru

Aho bakorera:

17375 Harper Ave. , Suite 24124, Detroit , MI 48224

Aho wabashakira:

313-288-9904, <https://detimmigrantcenter.com/> ,

**Imiryango gatolika y'abagiraneza ba St. Vincent - Ikigo gitanga ubufasha mu by'amategeko ku bimukira**

**Ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Guhindura imiterere y'urwego rw'abimukira, Gusaba ubuhungiro, Gukorana na ambasade, Gufasha abana bakigera mu gihugu kubona ibyangombwa (DACA), Gusaba icyangombwa cyemerera umuntu gukora, Gufasha abimukira n'abatari abimukira muri dosiye zishingiye ku kazi, Gutanga ubufasha ku miryango, NACARA, Ubufasha mu kubona ubwenegihugu, Gusaba kvanaho iburanisha, Gufasha abimukira bakiri bato bafite dosiye zihariye, Viza zo mu bwoko bwa T, Gufasha abimukira kubona ibyangombwa by'agateganyo byo gucungirwa umutekano (TPS), Viza zo mu bwoko bwa U, Gufasha abagore n'abakobwa bahuye n'ihohoterwa (VAWA)

**Ubwoko bw'ubufasha batanga mu by'amategeko:**

Gufasha kuzuza dosiye muri USCIS, Guhagararira abimukira mu Ibazwa ryo gusaba ubuhungiro (Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu afite ubwoba bwo gusubira mu gihugu cye, Ibazwa ry'umwimukira asobanura impamvu akwiriye kurindwa no gucungirwa umutekano), Guhagararira abimukira mu rukiko ruburanisha abimukira, Guhagararira abimukira imbere y'Inteko iburanisha ubujurire bw'abimukira no mu manza z'ubujurire z'Urukiko rukuru

**Aho bakorera:**

2800 W. Willow St., Lansing, MI 48917

**Aho wabashakira:**

(517) 323-4734 ext. 1800, <http://www.stvcc.org>